



งานนโยบายและแผน คณะมนุษยศาสตร์
รับที่... 287 ...วันที่ 14 ต.ค. 58
เวลา... 16-51 น.

## บันทึกข้อความ

ส่วนราชการ คณะมนุษยศาสตร์ งานวิจัยและบริการวิชาการ โทร. ๒๐๕๙

ที่ ศธ ๐๕๒๗.๐๓.๐๑(๖)/-

วันที่ ๑๔ สิงหาคม ๒๕๕๘


เรื่อง ขอส่งสรุปผลการดำเนินโครงการบริการวิชาการ (เสริมสร้างรายได้) ครั้งที่ ๒

เรียน คณบดีคณะมนุษยศาสตร์

ตามที่ งานวิจัยและบริการวิชาการ ได้รับอนุมัติให้ดำเนินโครงการบริการวิชาการ (เสริมสร้างรายได้) ครั้งที่ ๒ การสัมมนาวิชาการ หัวข้อ “การพัฒนาการเรียนการสอนภาษาเกาหลีในด้านวิชาชีพ” ระหว่างวันที่ ๗ - ๙ สิงหาคม ๒๕๕๘ ณ ห้อง HU ๑๓๐๗ คณะมนุษยศาสตร์ มหาวิทยาลัยนเรศวร ตามความทราบแล้ว นั้น

บัดนี้ การดำเนินโครงการดังกล่าวได้เสร็จสิ้นลงแล้ว ผู้รับผิดชอบโครงการจึงขอส่งสรุปผลการดำเนินโครงการบริการวิชาการ (เสริมสร้างรายได้) ครั้งที่ ๒ “การสัมมนาวิชาการ หัวข้อ “การพัฒนาการเรียนการสอนภาษาเกาหลีในด้านวิชาชีพ” ตามเอกสารที่แนบมาพร้อมนี้

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา



  
(นางสาวมณีนุช ประภรรยาวัต)  
เจ้าหน้าที่บริหารงานทั่วไป




นางสาวมณีนุช ประภรรยาวัต


เรียน คณบดีคณะมนุษยศาสตร์

- เพื่อโปรดพิจารณา
- ด้วย งานวิจัยและบริการวิชาการ ขอส่งสรุปผลการดำเนินโครงการบริการวิชาการ (เสริมสร้างรายได้) ครั้งที่ ๒ การสัมมนาวิชาการ หัวข้อ “การพัฒนาการเรียนการสอนภาษาเกาหลีในด้านวิชาชีพ”
- เห็นควรนำเข้าวาระการประชุมคณะกรรมการประจำคณะมนุษยศาสตร์ วาระเพื่อทราบ

  
14 ต.ค. 58  


nmu  
  
17 ต.ค. 58

1.19  
เสนอที่ประชุม คณะกรรมการประจำคณะมนุษยศาสตร์  
ครั้งที่ ๑ เมื่อวันที่ 27 ส.ค. 2558  
มติ รับทราบ

  
(นางสาวพรตรี สุโยธินรัตน์)

หัวหน้างานการเงินและพัสดุ และปฏิบัติหน้าที่  
หัวหน้าสำนักงานเลขานุการคณะมนุษยศาสตร์

สรุปผลการดำเนินโครงการตามแผนปฏิบัติการประจำปีงบประมาณ พ.ศ. 2558  
งานวิจัยและบริการวิชาการ สำนักงานเลขานุการคณะ คณะมนุษยศาสตร์

ชื่อโครงการ : โครงการบริการวิชาการสู่สังคม (เสริมสร้างรายได้) ครั้งที่ 2  
สัมมนาวิชาการ หัวข้อ “การพัฒนาการเรียนการสอนภาษาเกาหลีในด้านวิชาชีพ”

รหัสโครงการ : NU-มน-01-034

รายงานประจำไตรมาสที่ :

- ไตรมาสที่ 1 (1 ต.ค.- 31 ธ.ค.)                       ไตรมาสที่ 2 (1 ม.ค. – 31 มี.ค.)  
 ไตรมาสที่ 3 (1 เม.ย. – 30 มิ.ย.)                       ไตรมาสที่ 4 (1 ก.ค. – 30 ก.ย.)

1. ความสอดคล้องกับพันธกิจ

1. ด้านการผลิตบัณฑิต                                       2. ด้านการวิจัย  
 3. ด้านการบริการวิชาการ                                       4. ด้านการทำนุบำรุงศิลปะและวัฒนธรรม

2. ความสอดคล้องประเด็นยุทธศาสตร์ มหาวิทยาลัยนเรศวรประเด็นยุทธศาสตร์มหาวิทยาลัย

- เป็นเลิศทางการวิจัย (กลยุทธ์ที่....1....มาตรการ....4.1/4.3.....)  
 ผลิตบัณฑิตมีคุณภาพ ทำงานได้รับค่าตอบแทนสูง (กลยุทธ์ที่.....มาตรการ.....)  
 ความสัมพันธ์กับศิษย์เก่าอย่างเข้มแข็งและยั่งยืน (กลยุทธ์ที่.....มาตรการ.....)  
 ระบบบริหารในหลักธรรมาภิบาลและโปร่งใสตรวจสอบได้ (กลยุทธ์ที่ ..... มาตรการ ..... )

3. ประเด็นยุทธศาสตร์ของคณะมนุษยศาสตร์

- ประเด็นยุทธศาสตร์ที่ 2 กลยุทธ์ที่ 2

4. เกี่ยวข้องกับ อัตลักษณ์นิสิต 5 ก\*\* ในข้อใด กรุณาทำเครื่องหมาย ✓ หน้าข้อ

- ไม่มี

6. บริการวิชาการ (กรณีโครงการที่ดำเนินงานตามพันธกิจที่ 3 ด้านบริการวิชาการ)

- มี

6.1 เป้าหมายตัวชี้วัด

ผลลัพธ์ :

เป้าหมายตัวชี้วัดที่ตั้งไว้	ผลของเป้าหมายตัวชี้วัดที่ตั้งไว้	ร้อยละ
<b>เชิงปริมาณ</b> ร้อยละของผู้เข้ารับบริการที่มีความรู้เพิ่มขึ้นไม่น้อยกว่า ร้อยละ 3.51	<b>เชิงปริมาณ</b> ร้อยละของผู้เข้ารับบริการที่มีความรู้เพิ่มขึ้นไม่น้อยกว่าร้อยละ 4.63	92.6
<b>เชิงคุณภาพ</b> ความพึงพอใจของผู้รับบริการ/หน่วยงาน/องค์กรที่รับ บริการวิชาการและวิชาชีพต่อโครงการไม่น้อยกว่าร้อยละ 3.51	<b>เชิงคุณภาพ</b> ความพึงพอใจของผู้รับบริการ/หน่วยงาน/องค์กรที่รับ บริการวิชาการและวิชาชีพต่อโครงการไม่น้อยกว่าร้อยละ 4.47	89.4

ผลผลิต :

เป้าหมายตัวชี้วัดที่ตั้งไว้	ผลของเป้าหมายตัวชี้วัดที่ตั้งไว้	ร้อยละ
เชิงปริมาณ จำนวนกิจกรรมบริการวิชาการแก่สังคม จำนวน 2 กิจกรรม	บรรลุผล	100
เชิงคุณภาพ จำนวนผู้เข้ารับบริการ/ผู้เข้าร่วมกิจกรรม 17 คน	เชิงคุณภาพ จำนวนผู้เข้ารับบริการ/ผู้เข้าร่วมกิจกรรม 17 คน	100

7. การบูรณาการโครงการบริการวิชาการแก่สังคม เข้ากับการเรียนการสอนและการวิจัย (ตอบได้มากกว่า 1 ข้อ)

ร้อยละความพึงพอใจที่ชุมชนมีต่อรูปแบบการดำเนินกิจกรรม ร้อยละ 92.6

#### 8. ผู้รับผิดชอบ

8.1 หน่วยงานผู้รับผิดชอบ

งานวิจัยและบริการวิชาการ

8.2 ผู้รับผิดชอบ

นางสาวมณีนุช ประกรรชวัต

โทร. 2059

8.3 ผู้ประสานงาน

นางสาวมณีนุช ประกรรชวัต

โทร. 2059

#### 9. วัตถุประสงค์ของโครงการ

วัตถุประสงค์ที่ตั้งไว้	การบรรลุวัตถุประสงค์ (บรรลุ / ไม่บรรลุ)	ผลการดำเนินงาน	เหตุผล
1. เพื่อจัดให้มีบริการวิชาการเพื่อนำไปสู่การปฏิบัติให้เกิดประโยชน์ต่อการพัฒนาชุมชน	บรรลุ	-	-
2. เพื่อสร้างเครือข่ายความร่วมมือระหว่างหน่วยงานภาครัฐ และเอกชน ร่วมกับองค์กรทั้งหน่วยงานภายใน ภายนอก และ ต่างประเทศ	บรรลุ	-	-

#### 10. เป้าหมาย/กิจกรรมของโครงการ

##### 10.1 เป้าหมาย

เป้าหมาย	จำนวน(ที่ตั้งไว้)	จำนวน(ผู้เข้าร่วม)	ผลการดำเนินงาน	เหตุผล
1) อาจารย์ผู้สอนภาษาเกาหลีจากสถาบัน/หน่วยงานภายนอก	10	10	-	-
2) อาจารย์ประจำสาขาวิชาภาษาเกาหลี คณะมนุษยศาสตร์ ม.นเรศวร	7	7		

##### 10.2 กิจกรรมของโครงการ

กิจกรรมโครงการ	ผลการดำเนินงาน	เหตุผล
----------------	----------------	--------

กิจกรรมสัมมนาเพื่อพัฒนาการเรียนการสอนภาษาเกาหลีในด้านวิชาชีพ และแลกเปลี่ยนทัศนคติ ประสบการณ์ หรือถึงปัญหาและวิถีแก้การเรียนการสอนภาษาเกาหลีในปัจจุบัน	ผู้เข้าร่วมโครงการได้พัฒนาศักยภาพการเรียนการสอนภาษาเกาหลีในด้านวิชาชีพ และได้แลกเปลี่ยนแนวทาง วิธีการสอน การแก้ปัญหาต่างๆ ที่ประสบในการเรียนการสอนภาษาเกาหลีในประเทศไทย	-
---	---	---

## 11. วัน/เวลา/สถานที่ จัดกิจกรรม

### 11.1 การดำเนินกิจกรรม/โครงการ

- ดำเนินการแล้ว (หากดำเนินการกรุณาทำต่อ)      เมื่อวันที่ 7-9 สิงหาคม 2558
- โครงการได้รับอนุมัติ      วันที่ 11 เดือน พฤษภาคม พ.ศ. 2558
  - วันเริ่มดำเนินโครงการ      วันที่ 7 เดือน สิงหาคม พ.ศ. 2558
  - วันที่สิ้นสุดการดำเนินโครงการ      วันที่ 9 เดือน สิงหาคม พ.ศ. 2558

### 11.2 สถานที่จัดกิจกรรม/โครงการ

ณ ห้อง HU 1307 คณะมนุษยศาสตร์ มหาวิทยาลัยนครสวรรค์

## 12. งบประมาณในการดำเนินการ

- ไม่ใช้งบประมาณ       ใช้งบประมาณ

### 12.1 ประเภทงบประมาณ

งบประมาณดำเนินโครงการจาก 2 ส่วน ดังนี้

- 1) งบประมาณรายได้คณะ จำนวน 20,000 บาท

กองทุนบริการวิชาการ แผนงานบริการวิชาการแก่สังคม งานบริการวิชาการแก่ชุมชน สำนักงานเลขาธิการคณะ หมวดเงินอุดหนุน โครงการบริการวิชาการแก่สังคม โครงการบริการวิชาการสู่สังคม (NU-มน-01-034)

### รายละเอียดค่าใช้จ่ายในการดำเนินโครงการ

รายการ	งบประมาณที่ตั้งไว้ (บาท)		งบประมาณที่เบิกจ่ายจริง (บาท)	
1. ค่าตอบแทนวิทยากร	6,000	-	6,000	-
2. ค่าตอบแทนผู้ปฏิบัติงานนอกเวลาราชการ	2,000	-	2,000	-
3. ค่าอาหารกลางวันและอาหารว่าง	9,000	-	9,000	-
4. ค่าเอกสารประชาสัมพันธ์	3,000	-	1,190	-
<b>รวมเป็นเงินทั้งสิ้น</b>	<b>20,000</b>	<b>-</b>	<b>18,190</b>	<b>-</b>

- 2) งบประมาณจากการเก็บค่าลงทะเบียน

### รายรับ

งบประมาณจากการเก็บค่าลงทะเบียน จำนวน 10,000 บาท (-หนึ่งหมื่นบาทถ้วน-) นำส่งเข้าบัญชีรับฝากการบริการด้านภาษาต่างประเทศ โดยกำหนดอัตราค่าลงทะเบียน ดังต่อไปนี้

- อาจารย์ผู้สอนภาษาเกาหลีจากสถาบัน/หน่วยงานภายนอก (1,000 บาท × 10 คน)      เป็นเงิน 10,000 บาท

### รายจ่าย

- |                                    |          |           |
|------------------------------------|----------|-----------|
| 1. หักเป็นรายได้มหาวิทยาลัย 10%    | เป็นเงิน | 1,000 บาท |
| 2. หักเป็นรายได้คณะมนุษยศาสตร์ 10% | เป็นเงิน | 1,000 บาท |
| 3. ค่าใช้จ่ายในการดำเนินโครงการ    | เป็นเงิน | 8,000 บาท |

## รายละเอียดค่าใช้จ่ายในการดำเนินโครงการ

คงเหลืองบประมาณสำหรับดำเนินโครงการ จำนวน 8,000 บาท

รายการ	งบประมาณที่ตั้งไว้ (บาท)		งบประมาณที่เบิกจ่ายจริง (บาท)	
1. ค่าเลี้ยงรับรอง	5,000	-	4,630	-
2. ค่าถ่ายเอกสาร	1,500	-	1,325	-
3. ค่าวัสดุ	1,500	-	928	-
รวมเป็นเงินทั้งสิ้น	8,000	-	6,883	-

## 16. ขั้นตอนและแผนการดำเนินงาน (PDCA) (ที่ดำเนินการจริง)

## 1. ขั้นวางแผนงาน(P)

## 1.1 ประชุมวางแผนการจัดโครงการ

ดำเนินการจริง:

วันที่ 1 เดือน เมษายน พ.ศ. 2558

สิ้นสุดวันดำเนินการจริง:

วันที่ 30 เดือน เมษายน พ.ศ. 2558

ผลการดำเนินงาน:

ได้หัวข้อ วัน เวลา และสถานที่ ในการจัดสัมมนา

## 2. ขั้นดำเนินการ(D)

## 2.1 ขออนุมัติดำเนินโครงการ

ดำเนินการเมื่อวันที่: 28 พฤษภาคม 2557.

สิ้นสุดวันที่:

28 พฤษภาคม 2557.

ผลการดำเนินการ:

ส่งเอกสารขออนุมัติดำเนินโครงการตามขั้นตอน

## 2.2 ติดต่อประสานงานต่างๆที่เกี่ยวข้อง

ดำเนินการเมื่อวันที่

11 พฤษภาคม 2558

สิ้นสุดวันที่

15 พฤษภาคม 2558

ผลการดำเนินการ

ได้กลุ่มผู้เข้าร่วมโครงการ สถานที่จัดโครงการ

## 2.3 ประชาสัมพันธ์โครงการ

ดำเนินการเมื่อวันที่

18 พฤษภาคม 2558

สิ้นสุดวันที่

24 กรกฎาคม 2558

ผลการดำเนินการ

มีผู้สนใจและสมัครเข้าร่วมโครงการตามเป้าหมายที่กำหนด

## 2.4 ดำเนินโครงการ

ดำเนินการเมื่อวันที่

7 สิงหาคม 2558

สิ้นสุดวันที่

9 สิงหาคม 2558

ผลการดำเนินการ

ดำเนินโครงการตามกำหนดการที่ตั้งไว้

## 3. ขั้นสรุปและประเมินผล(C)

## 3.1 จัดทำสรุปและรายงานผล

ดำเนินการเมื่อวันที่

10 สิงหาคม 2558

สิ้นสุดวันที่

14 สิงหาคม 2558

ผลการดำเนินการ

รายงานผลการดำเนินงานเสนอคณะฯ และนำเข้าไปประชุมคณะกรรมการประจำคณะมนุษยศาสตร์ วาระเพื่อทราบ

## 4. ขั้นปรับปรุงตามผลการประเมิน(A)

## 4.1 นำผลไปพัฒนาโครงการปีต่อไป

ดำเนินการเมื่อวันที่

1 กันยายน 2558

สิ้นสุดวันที่

18 กันยายน 2558

ผลการดำเนินการ

ประชุมคณะกรรมการดำเนินงานเพื่อหาข้อเสนอแนะและการปรับปรุงในการดำเนินงานในครั้งต่อไป

## 17. ผลการดำเนินงานตามตัวชี้วัดความสำเร็จของโครงการ KPI

ตัวชี้วัดความสำเร็จของโครงการ KPI	ผลการดำเนินงาน	บรรลุ/ไม่บรรลุ	เหตุผล
<b>ด้านปริมาณ :</b>			
มีการดำเนินโครงการอย่างน้อย 2 ครั้งต่อปีงบประมาณ	มีการดำเนินโครงการแล้ว 2 ครั้งต่อปีงบประมาณ	บรรลุ	-
<b>ด้านคุณภาพ :</b>			
ความพึงพอใจของผู้เข้าร่วมโครงการ ไม่น้อยกว่า 3.51 ขึ้นไป	ผู้เข้าร่วมโครงการมีความพึงพอใจในภาพรวม คิดเป็นร้อยละ 4.47	บรรลุ	

## 18. การประเมินผลโครงการจากแบบประเมิน

1. แจกแบบประเมินผลการดำเนินโครงการ และรายงานสรุปผลการดำเนินงานเสนอคณะฯ

### ผลการดำเนินโครงการ

ผลการประเมินโครงการบริการวิชาการสู่สังคม (เสริมสร้างรายได้) ครั้งที่ 2  
 สัมมนาวิชาการ หัวข้อ “การพัฒนาการเรียนการสอนภาษาเกาหลีในด้านวิชาชีพ”  
 ระหว่างวันที่ 7 - 9 สิงหาคม 2558 เวลา 09.00 – 16.00 น.  
 ณ ห้อง HU1307 คณะมนุษยศาสตร์ มหาวิทยาลัยนเรศวร

#### ส่วนที่ 1 ข้อมูลผู้ตอบแบบสอบถาม (31 คน)

ที่	รายการประเมิน	จำนวน	ร้อยละ
1	ผู้เข้าร่วมโครงการ		
	- เพศชาย	7	22.58
	- เพศหญิง	24	77.42
	ผลรวม	31	100
2	สถานภาพผู้เข้าร่วมโครงการ		
	- อาจารย์มหาวิทยาลัย/ผู้สอน	13	41.94
	- นิสิต	17	54.84
	- อื่น ๆ (KOICA)	1	3.23
	รวมทั้งสิ้น	31	100

#### ส่วนที่ 2 รายการประเมิน

รายการประเมิน	$\bar{x}$	SD
1. ความเหมาะสมของเนื้อหาเกี่ยวกับหัวข้อโครงการสัมมนาวิชาการ	4.47	0.63
2. ความเหมาะสมของเวลาในการจัดโครงการสัมมนาวิชาการ	4.13	0.82
3. ความเหมาะสมของเวลาในการนำเสนอเนื้อหา	4.17	0.75
4. ความเหมาะสมของเอกสารประกอบโครงการสัมมนา	3.97	0.81
5. ความเหมาะสมของสถานที่จัดโครงการและสัตที่ศนูปรกรณ์	4.43	0.71
6. ได้รับประโยชน์จากโครงการสัมมนาในครั้งนี้	4.47	0.78
7. ความรู้และประสบการณ์จากโครงการสัมมนาวิชาการมีส่วนช่วยพัฒนาการเรียนการสอนภาษาเกาหลีในประเทศไทย	4.63	0.56
8. ความพึงพอใจในภาพรวมของโครงการ	4.47	0.78

#### คำอธิบาย

ค่าเฉลี่ย (Mean) กรณีแจกแจงความถี่ ( $\bar{x}$ ) ค่าเบี่ยงเบนมาตรฐาน (Standard Deviation) (SD)

ค่าเฉลี่ย 4.51 – 5.00 หมายถึง ดีมาก

ค่าเบี่ยงเบนมาตรฐาน 1.51 ขึ้นไป หมายถึง สอดคล้องกันต่ำ

ค่าเฉลี่ย 3.51 – 4.50 หมายถึง ดี

ค่าเบี่ยงเบนมาตรฐาน 1.01 – 1.50 หมายถึง สอดคล้องกันปานกลาง

ค่าเฉลี่ย 2.51 – 3.50 หมายถึง ปานกลาง


ค่าเบี่ยงเบนมาตรฐาน 0.00 – 1.00 หมายถึง สอดคล้องกันสูง

ค่าเฉลี่ย 1.51 – 2.50 หมายถึง พอใช้

ค่าเฉลี่ย 0.00 – 1.50 หมายถึง ควรปรับปรุง

#### ส่วนที่ 4 ข้อเสนอแนะอื่น ๆ

1. พยายามให้สถาบันหรือมหาวิทยาลัยอื่นๆ ที่ทำหน้าที่สอนภาษาเกาหลีเหมือนกันมาร่วมมากๆ ทำให้เกิดความรู้สึกร่วมกัน และร่วมมือกัน
2. ทำได้ดีมากๆ ประทับใจมาก หวังว่าคงมีโอกาสเข้าร่วมอีก
3. ได้รับประโยชน์จากการมาเข้าร่วมสัมมนาวิชาการครั้งนี้มาก ไม่ว่าจะเป็นการได้ทำความรู้จักกับอาจารย์ที่สอนภาษาเกาหลีด้วยกันจากหลายๆมหาวิทยาลัย ได้มีการแลกเปลี่ยนความรู้ และเทคนิคการสอนภาษาเกาหลีในต่างประเทศ ถ้าได้รับการสนับสนุนจาก KOICA หรือกระทรวงศึกษาธิการคงจะดีกว่านี้ ขอขอบคุณมาก
4. หวังเป็นอย่างยิ่งที่จะให้การเรียนการสอนภาษาเกาหลีในประเทศไทยมีการพัฒนา และก้าวหน้ายิ่งขึ้นไป ขอขอบคุณที่จัดงานสัมมนาครั้งนี้ขึ้น ทำให้ได้เรียนรู้เกี่ยวกับเทคนิคและวิธีการสอนอย่างหลากหลาย
5. ควรแนะนำผู้เข้าร่วมสัมมนาเป็นรายบุคคล
6. สนุกและได้ประโยชน์มาก แต่มีเนื้อหาบางส่วนที่ไม่ตรงตามหัวข้อที่ได้กำหนดไว้ แต่ถือว่าเนื้อหาที่สัมมนาเป็นประโยชน์อย่างมาก ในการเรียนการสอนภาษาเกาหลีในประเทศไทย แต่ผู้นำเสนอผลงานควรรักษาเวลาตามที่พิธีกรกำหนดให้ อาหารกลางวันและขนมอร่อยมาก และรู้สึกประทับใจที่ผู้จัดงานไปรับส่งจากสนามบินและโรงแรม รักมหาวิทยาลัยนครสวรรค์
7. ควรจัดสัมมนาก่อนเปิดภาคเรียนใหม่ เพราะจะได้นำเทคนิค ความรู้ดังกล่าวมาปรับใช้ในการสอนของเทอมใหม่ และควรกำหนดวันจัดงานสัมมนาให้แน่นอนในแต่ละปี
8. ก่อนวันสัมมนา 1 สัปดาห์ ควรส่งเนื้อหาที่จะนำเสนอให้ผู้เข้าร่วมสัมมนาได้อ่านก่อน เพื่อจะได้มีเวลาเตรียมตัวศึกษาเนื้อหาก่อนล่วงหน้า

ผู้ให้ข้อมูล.....  
 (นางสาวมณีนุช ประกรรชวัต)  
 เจ้าหน้าที่บริหารงานทั่วไป